



AMENDED AGENDA  
Noted on Page 2  
September 22, 2023

BOARD OF EDUCATION  
REGULAR MEETING  
2309 TULARE STREET  
BOARD ROOM, SECOND FLOOR  
FRESNO, CA 93721-2287  
[board.fresnounified.org](http://board.fresnounified.org)

TAU PAUV TXHEEJ TXHEEM  
Qhia Paub Nyob Rau Nplooj  
Ntawv 2  
Cuaj hli 22, 2023

**TXHEEJ TXHEEM**

**Hnub Wednesday, Lub Cuaj Hlis 27, 2023**

**\* 4:30 TSAUS NTUJ (KAW SIB THAM) \* 6:00 TSAUS NTUJ (QHIB SIB THAM)**

\*COV SIJ HAWM TAU TAW QHIA RAU ROOJ SIB THAM/KEV SIB THAM YOG RAU MUAB KWV YEES

Thov Ceeb Toom: Chaw nres tsheb yuav muaj rau cov rooj sib tham tom qab 5:00 teev tsaus ntuj ntawm N Street Parking Pavilion, nyob rau sab qab teb sab hnub tuaj ntawm Tulare thiab "N" txoj kev - nkag ntawm txoj kev "N". Cov neeg tuaj koom lub rooj sib tham uas tsis muaj daim npav nres tsheb yuav tsum qhia rau tus neeg saib xyuas chaw nres tsheb. Thov tsis txhob nqa daim pib. Tsis tas li ntawd, Lub Nroog Fresno yuav tsis kom them nyiaj nres cov chaw ntawm kev no tom qab 6:00 teev tsaus ntuj, Monday txog Friday.

Rau kev ruaj ntseg ntawm tag nrho cov neeg tuaj koom Fresno Unified Board rooj sib tham, sawv daws nkag mus rau chav Board of Education Room yuav raug kuaj los ntawm tus kuaj hlau. Kev siv tus kuaj hlau tau txais kev pom zoo tso cai raws li Pawg Thawj Coj Txoj Cai 5145.12. Cov khoom hauv qab no yuav tsis tso cai nqa nkag: cawv, tshuaj txhaum cai, riam, los sis phom.

Ua raws li Tsab Kev Cai Lij Choj Hais Txog Cov Neeg Mes Kas Xiam Oob Qhab, cov uas yuav xa tau kev pab tshwj xeeb xav tuaj koom Cov Thawj Coj lub rooj sib tham, txhawm rau mus saib tau rau cov ntaub ntawv yuav sib tham txog ntawm Cov Thawj Coj lub rooj sib tham, los sis tsis li ntawv kev tuaj koom rau Cov Thawj Coj lub rooj sib tham, thov hu rau tus Tuam Thawj Thawj Coj los sis Chav Hauj Lwm Thawj Coj ntawm 457-3727. Ceeb toom qhia tsawg kawg yog 48 xuab moos ua ntej txhawm rau lub rooj sab laj yuav qhia rau cheeb tsam tsev kawm ntawv kom tau qhov laj thawj tsim nyog tau los koom Cov Thawj Coj lub rooj sib tham thiab npaj tau chaw so, kev pab cuam tshwj xeeb, los sis lwm yam kev pab cuam.

Txhua tus tswv cuab ntawm cov pej xeem uas xav hais rau Pawg Thawj Coj yuav tsum xa daim npav hais lus qhia cov khoom uas lawv xav hais. Daim npav yuav tsum tau xa ua ntej lossis thaum lub sij hawm Pawg Neeg Saib Xyuas kev txiat txim siab ntawm cov nqe lus.

Raws li txoj cai ntawm Board Bylaw 9322, cov tub ntxhais kawm thiab cov niam txiv/cov

tsom kwm tej zaum yuav thov kom muab cov chaw cia txheej xwm los sis cov txheej xwm ntiag tug (raws li tau hais nyob rau hauv Tsab Cai Kev Kawm 49061 thiab/los yog 49073.2) tshem tawm hauv tsab ntawv qhia rooj sab laj uas yog sau ntawv thov mus rau tus Thawj Tsev Kawm Ntawv los sis Cov Thawj Tuav Ntaub Ntawv.

Cov ntaub ntawv tso tawm muaj rau sawv daws tau nkag mus saib tau ntawm peb lub vev xaib: [board.fresnounified.org](http://board.fresnounified.org)

COV KEV PAB TXHAIS LUS (Hmoob) Muaj txawm peem nyob rau lus Spanish thiab lus Hmoob nyob rau hauv chav sib tham nyob raws li thov rau.

**\*4:30 Tsaus Ntuj IB.**

**CIB FIM** rau pej xeem tawm tswv yim ntawm Kaw qhov rooj sib tham cov Txheej txheem nqi lus.

**SO** rau Kaw qhov rooj sib tham los tham txog cov hauv qab no:

1. Kev tshem tawm menuam kawm natwv raws li Txoj Cai Kawm Ntawv Section 35146.
2. Kev Sib Tham nrog Tus Neeg sawv cev neeg ua haujlwm - (Tsoom fwv Txoj Cai Tshooj Cai 54957.6); Fresno Unified School District Negotiator(s): David Chavez and Paul Idsvoog; Employee Organizations(s): FTA, CSEA, Chapter 125, CSEA, Chapter 143, SEIU, Local 521, FASTA/SEIU, Local 521/CTW, CLC, Fresno Unified Building & Construction Trades/FTA; International Association of Machinists thiab Aerospace Workers (IAMAW), cov neeg ua hauj lwm uas tsis muaj tus sawv cev: tag nrho tswj, Cov uas ntiag tug, thiab cov saib neeg ua hauj lwm.
3. Kev qhuab ntuas /Laij tawm/Tso Cai/Pauv Hauj lwm/Tawm Hauj lwm rau Tsoom fwv Neeg ua haujlwm.
4. Kev Ua Hauj lwm rau Tsoom fwv/Pom zoo - (Tsoom fwv Txoj Cai Tshooj 54957).
  - a. Tus Tswj Dej Num
  - b. Tus Executive Officer
  - c. Thawj xib fwb
5. Kev sib tham nrog Kws lij choj – Kev Foob uas xav tias yuav tshwm sim, ncua tseg, raug hem Plaub Ntug (Tsoom Fwv Txoj Cai Tshooj 54956.9(d)(2)).
  - a. Kristie Keys v. Fresno Unified Workers Compensation Fresno Unified Case No. 2017-0174
  - b. Tau txais daim ntawv thov raws li Tsoom Fwv Teb Chaws Txoj Cai Thov GL23-0818-9522
  - c. Case tseem ceeb (1)

**6.Rooj sib tham nrog Kws Lis Choj –Muaj Kev Sib Hais Hauv Tsev Hais Plaub (Government Code Section (d)(1) me me, nrog thiab mus rau nws Tus Neeg Saib Xyuas ad Litem, Mirian Goodwin vs. Fresno Unified School District Fresno Superior Court No. 18CECG01518 Claim N. 17-0829-0284**

\* **6:00 tsaus ntuj, ROV QAB LOS UA KE DUA** thiab tshaj tawm txog kev nqis tes ua thaum Lub Sijhawm kaw, yog tias muaj.

### **HAIS PLEDGE OF ALLEGIANCE**

Paul Idsvoog yuav coj kev hawm tus chij.

### **KEV PAUB TXOG xyoo 2023/24 Student Board Cov Mej Zeej thiab Lwm Cov Neeg**

Pab Board thiab tus Superintendent xav kom paub xyoo 2023/24 student board members thiab lwm cov neeg. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

### **Cov Lus Hais Qhia KEV HAIS PLAUB los ntawm Superintendent**

### **BOARD/SUPERINTENDENT KEV SIB THAM CEV LUS**

### **CIB FIM rau pej xeem tawm tswv yim nyob rau Tsa Tes Pom Zoo Cov Nqi txheej txheem**

**POM ZOO TAG NRHO RAU COV TXHEEJ TXHEEM** raug suav hais tias yog niaj hnub los ntawm Pawg Thawj Saib Xyuas Kev Kawm thiab yuav ua raws li ib tsab ntawv tsa suab. Yuav tsis muaj kev sib tham tab haj ntawm cov nqe lus tshwj tsis yog Pawg Thawj Coj tau thov, nyob rau hauv qhov xwm txheej twg, cov nqe lus yuav raug txiav txim siab tom qab ntawm Qhov txheej txheem Pom zoo.

#### **A. POM ZOO RAU TXHEEJ TXHEEM**

##### **A-1, MUAB KEV POM ZOO RAU Cov Neeg Ua Hauj Lwm Daim Ntawv Sau Npe Tseg**

Nrog rau lub Rooj Tswjhwm Saib cov neeg ua hauj lwm yog cov neeg ua hauj lwm teev npe, Appendix A, raws li xa. Tus thawj tswj pom zoo kom tso cai. Kev cuam tshuam nyiaj txiag: Tsis muaj kev cuam tshuam nyiaj txiag rau hauv paus tsev kawm lub sijhawm no. Hu rau tus neeg: David Chavez, xov tooj 457-3548.

##### **A-2, TXAIS SIV Qhov Kev Tshawb Nrhiav Qhov Tseeb thiab Cov Lus Pom Zoo ntawm Pawg Thawj Coj Hauv Cheeb Tsam**

Pab Board of Education tau txais thiab tau xav hais tias Cov Kev Nrhiav Tau rau Qhov Ntsiab thiab Tau Muab Cov Kev Pab Zoo rau District Adiminstrative Pab Neeg paub los ntawm tej kev hais plaub nyob rau cov case kev raug muab yuam

rho tawm thiab rov qab lees txais dua tau ceev ua sij hawm tab tom lub sij hawm txij li lub Cuaj hli 13, 2023, pab Board lub rooj sib tham rau txhua tus. Tus Superintendent muab kev pom zoo lees kam. Teeb Meem Nyiaj: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj txiag rau lub district nyob rau sij hawm tam sim no. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**A-3, MUAB KEV POM ZOO RAU rooj sib tham cov lus tag los**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog cov qub lus sib tham tag los rau lub Cuaj hlis 13, 2023, pab Board of Education rooj sib tham tau txhua tus. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj rau lub district. Hu rau tus neeg: Superintendent, Robert G. Nelson, Ed.D., xov tooj 457-3884.

**A-4, MUAB KEV POM ZOO RAU Kev pom zoo nrog Dynamic Learning Experiences LLC**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov kev coj lus pom zoo nrog Dynamic Learning Experience LLC yuav tsim muaj qhov High School Precision Drone Piloting after-school program rau tsev kawm ntawv xyoo 2023/24. Muaj mus txog yim lub high shcool yuav pib rau qhov Precision Drone after-school program yog qhov rau thawj-xyoo program kev ua. qhov program cia cov menuam kawm ntawv yuav xyaum seb yuav ya cov drone li cas nyab xeeb (safely) muab kev siv qhov Thawj Tus Neeg Pom Initiator, qhov precision drone pilot program thiab cov ntawv kawm muaj zoo ib yam nrog International Society for Technology nyob rau Kev Kawm (ISTE) cov cai. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Nyaj tej yam: Txaus nyiaj txaus rau tus nqi \$132,392 muaj nyob rau hauv cov ntaub ntawv tshuab pob nyiaj siv. Hu rau tus neeg: Tami Lundberg, xov tooj 457-3560.

**A-5, MUAB KEV POM ZOO RAU Daim Ntawv cov lus pom zoo nrog Marjaree Mason Center**

Muaj nyob rau hauv Board binders yog kev pom zoo nrog Marjaree Mason Center. Marjaree Mason Center cov neeg ua hauj lwm yuav cob qhia ib tug saib xyuas (advisor) thia bmuus txog ob tug menuam kawm ntawv ambassadors rau qhov "Paub Ntau Ntxiv" program nyob rau txhua txhua lub vaj loog high school. Cov "Paub Ntau Ntxiv" progam yog tau xav tsi ntsees nyob rau kev tsim muaj qhov kab lis kev cai coj rau ntseeg thiab txhawb pab nyob rau vaj loog, yog ib yam li yog kev muaj peev xwm pab tub/ntxhais hluas rau tsim muaj tej kev sib raug zoo muaj kev noj qab haus huv. Tus advsor muab kev cob qhia yog tau ua raws li rau qhia cov menuam kawm ntawv hais txog kev tsim txom kev sib daj deev thiab seb tau kev pab zoo tshaj plaws lawv cov menuam kawm ntawv. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$77,000 yog muaj txawm peem nyob rau tus kawm ntawv kev sib cog ua Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**A-6, MUAB KEV POM ZOO RAU Muab Kev Pom Zoo nrog Theodore Adams dba TR3 Studios**

Fresno Unified School District lub Cuaj hlis 27, 2023

Ntsiab Lus sib tham

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov muab kev pom zoo nrog TR3 Studios nyob rau tus nqi yog \$49,400. Lub ntsiab tsi ntsees rau muab kev pom zoo no nrog TR3 Studios yog yuav tsim muaj interdepartmental txhua quarter cov lus hais qhia paub thiab muab hom kev qhia rau muaj txawm peem rau tsev kawm ntawv xyoo 2023/24 rau lub tsev kawm ntawv cov thawj coj. Hom kev taw qhia npaj qhov siv-yoojyim data cov zaj ntsiab txhais thiab kev kho Powerpoint slide decks tias yog kev nyiam thov thiab yooj yim rau nkag siab zoo. Muaj kev nkag tau mus rau tau muab cais tawm tus kawm ntawv kev kawm thiab tsis yog-kev kawm kev cov lus tau muab xa tawm rau cov thawj xib hwb tsis tu ncua, peb lub tsev kawm ntawv cov thawj coj yuav muaj kev nkag tau mus sai sai rau kev ceeb toom ntxov cov neeg muaj kev kawm ntawv txawj paub ua tau rau hais qhia paub tus kawm ntawv theem thiab lub tsev kawm ntawv cov kev txiav txim siab txhua quater sij ahwm tsev kawm ntawv xyoo 2023/24. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau

#### **A. SAU NPE POM ZOO TXHEEJ TXHEEM – ua mus ntxiv**

tus nqi tag nrho yog \$49,400 yog muaj txawm peem nyob rau lub Tsev Kawm Ntawv Cov Ntaub Ntawv thiab Psythometrics Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

#### **A-7, MUAB KEV POM ZOO RAU kev cog lus pom zoo nrog Delta Dental of California**

Muaj tag nrho nyob pab Board cov binder yog qhov ua dua tshiab kev cog lus pom zoo nrog Delta Dental California. Delta Dental Of California tam sim no npaj cov kev pab cuam kho hniav nyob rau sawv cev rau lub district muaj kev tsim nyog txaus tau txais cov neeg ua hauj lwm, cov neeg tsis ua hauj lwm so noj nyiaj, thiab lawv muaj kev hwm zoo ua tau kheej. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$9,274,000 yog muaj txawm peem nyob rau qhov Health Internal Service Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Patrick Jensen, xov tooj 457-6226.

#### **A-8, MUAB KEV POM ZOO RAU Kev Cog Lus nrog ASM Ntiaj Teb - Fresno Convention Center**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog tau muab kev pom zoo nrog ASM Global yuav npaj chav kawm xauj chaw rau Cov Caij Nyoog Instructional Divison Learning. Cov caij nyoog kev xyaum yog rau kev ceev tswj ua mus tsis muaj tag li mus mus los los ua voj voog rau rov qab xyuas dua thiab muab kev cob qhia. District cov thawj coj yuav xav ua tsi ntsees nyob rau ib yam li cov kev muaj peev xwm thiab cov kev pab cuam rau lub district lub luag hauj lwm, zeem muag, cov nqi, thiab cov hom phiaj thiab tus Superintendent qhov xav tsi ntsees ua cov fab. Muab coj mus rau Inrtuctional Division departments muab tso ua kom yuav muaj ntaw ntxiv tuaj peb cov kevm uab tso ua ke thaum muab kev txhawb pab cov chaw. Tsib hnub tim tau muab xaiv rau muaj cov caij nyoog qhia qhov Instructional Division Learning. Kaum hli 02, Kaum Ob hlis 11, Ib hlis 22, Plaub hlis 08, thiab Rau hli 10. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb

Meem Nyiaj: Muaj txaus tag nrho tus nqi yog \$17,595 muaj nyob rau hauv lub Chief Academic Office pob nyiaj siv. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**A-9, MUAB KEV POM ZOO RAU Kev Cog Lus Pom Zoo nrog Pardinis**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov kev cog lus pom zoo nrog Pardini's. Lub Extended Learning Department yuav npaj kev xyauq kev cob qhia rau mus txog 1,300 tus neeg ua hauj after-school program. Pardini's yuav npaj cov kev pab cuam order yuav rau cov koom noj thiab dej haus rau tag nrho cov neeg ua hauj lwm lub koob tsheej; cov kev pab cuam muaj tag nrho ob yam li pluas tshai thiab su. Tus tswv cuab yog qhov tau pom zoo tus tswv cuab nrog lub Fresno Convention Center thiab nrog Fresno Unified School District. Qhov kev pab cuam no muab kev pom zoo yuav tsum tau siv sij ahwm Tau Rub Kawm Ntaww Ntev Ntxiv (Extended Learning) lub Kaum hli 09, 2023. Caij nyoog kev cob cov neeg ua hauj lwm pab chav kawm. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom

**A. SAU NPE POM ZOO RAU TXHEEJ TXHEEM – ua mus ntxiv**

zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$75,000 muaj txawm peem nyob rau qhov Extended Learning Department Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**A-10, MUAB KEV POM ZOO RAU Dej Siab (Award) of Bid 24-16, Roeding Elementary School Confidential Spaces thiab Administration Building Modernization**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog cov lus hais qhia paub nyob rau Bid 24-16, Roeding Elementary confidential Spaces and Administration Building Modernization. Qhov hauj lwm muaj tsis tu ncua rau qhov Administration Building modernization tias muaj tag nrho tus kws saib mob tshiab chaw ua hauj lwm, air conditioning nyob rau qhov ntau-tsi ntsees chav ua zaub mov noj thiab qhov muab txuas (intallation) rau cov phab ntsa tag ib sim muaj cov chav kawm rau npaj cov chav txwv tsis pub paub rau tus kawm ntaww Kev Txhawb Pab. Cov neeg ua hauj lwm pom zoo muab dej siab (award) mus rau qhov qis tshaj plaws kev saib xyuas ua, kev saib xyuas ua bidder: GCB1, Inc. dba GC Builders (Fresno, California). Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$2,014,850 muaj txawm peem nyob rau qhov Measure M Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Paul Idss, xov tooj 457-3134.

**A-11, MUAB KEV POM ZOO RAU Muab tshem tawm rau Bid 23-55, Tehipite Middle School New E-Sports Arena**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog cov lus hais qhia paub nyob rau Bid 23-55, T Tehipite Middle School New Sports Arena. Cov neeg ua hauj lwm pom zoo tsis lees txais tag nrho bids vim yog rau bid cov nqi tau nce sai siab tshaj qhov nqi tau muab kwv yees rau. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj rau lub district tam sim no. Hu rau tus neeg: Paul Idss, xov tooj 457-3134.

**A-12, MUAB KEV POM ZOO RAU Supplemental Award of Request for Proposals**

Fresno Unified School District lub Cuaj hlis 27, 2023

Ntsiab Lus sib tham

**23-52R, USDA yuav Tau Npaj Cov Khoom Noj**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog cov lus hais qhia paub nyob rau Thov rau Proposals 23-52R, USDA Kev Tseem Ceeb Tau Npaj Ua Ntej Cov Khoom Noj mus rasu kev tsim muaj tau kho tus nqi rau USD kev tseem ceeb tau xav ua nqaij nyuj, nqaij qaib, thiab nqaij npua ua ua rau xav tawm mus rau qhov chaw Nutrition Center. Cov neeg ua hauj lwm cov kev pom zoo dej siab ntaw tshaj (supplemental award) rau teem caij A txoj kab tej khoom mus rau tus nqi kom zoo tshaj plaws bidders: Goodman Products, dba Don Lee Farms (Inglewood, California) Txoj Kab tej khoom: 1 thiab 5; Rich Chicks, LLC (Gardena, California) Txoj Kab tej khoom: 33; Tyson Prepared Foods (Springdale, Arizona) Txoj Kab tej khoom: 48. Tus Superintendent cov kev pom zoo muab kev pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$336,647 muaj txawm peem nyob rau qhov chaw lub tsev noj mov (Cafeteria) Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Paul Idss, xov tooj 457-3134.

**A-13, TSIS KAM LEES Txais GL23-0818-9522**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov Lees Txais rau Cov Kev Puas Tsuaj (Damages) nrog qhov me me, case GL23-0818-9522. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau qhov Tsis Kam lees txais rau, thiab qhov teeb meem tau hais mus rau lub district's Risk Management rau kev ceev saib xyuas yav tom nte. Teeb meem nyiaj xyoo: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj xyoo rau lub district nyob rau tam sim no. hu tus neeg: Patrick Jensen, xov tooj 457-6226.

**A-14, TAWM SUAB POM ZOO RAU Muab kev pom zoo rau qhov chaw Jont Apprenticeship Training Cov Nyiaj**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov kev tawm suab pom zoo rau kev coj lus pom zoo rau qhov California Community Colleges Chancellor's Office (CCCCO) tau muab tso tawm ua dua tshiab tias muaj tag nrho qhov chaw Joint Apprenticeship Award cov nyiaj rau Local Educationa Agencies taut xais muaj zoo ib yam thiab Supplemental Instrucroins (RSI). Qhov kev cog lus pom zoo yog thawj qhov muab kev pom zoo nrog lub Rau hli Bundle cov kev cog lus tseg nyob rau tus nqi tag nrho yog 1,313,486. Qhov them tshiab yog \$1,936,276 mus rau 194,016 RSI cov xuab moos. CCCCCO Apprenticeship Program qhov kev ua hauj lwm yog yuav nthuav dav qhov quav qh ia kev pom rau tsis-yog cov seem li ib txwm muaj rau cov nyiaj innovative ua rau rau muab nthuav dav kev nkag tau mus rau kevpoim zoo ib yam kev cob qhia tej kev kawm kom sawv cev qab tswj fwm tej neeg pej xeem. Qhov kev pom zoo ib yam cov kev npaj ua hauj lwm yuav muaj ob yam tau npaj career apthways rau tej cov rau peb tej neeg pej xeem tias yog nyob rau txoj kev ua tau sawv cev nyob rau kev them-qis cov hauj lwm thiab npaj key industries nrog qo vkev txawj paub kev ceev ua hauj lwm. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau muab kev tawm suab rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$1,699,975 muaj nyob rau hauv cov nyiaj ua hauj lwm Joint Apprenticeship pob nyiaj siv. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**A-15, TAWM SUAB POM ZOO RAU Kev cog lus pom zoo nrog Scout Island - Fresno**

Fresno Unified School District lub Cuaj hlis 27, 2023  
Ntsiab Lus sib tham

### **County Superintendent rau cov tsev kawm ntawv**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog yog qhov thov rau tawm suab pom zoo rau qhov kev cog lus pom zoo nrog Scout Island, Fresno County Superintendent rau cov tsev kawm ntawv. Scout Island yuav npaj cov chaw thiab cov xib hwb qhia ntawv rau tawm rooj sab nrauv science hhub cov kev tawm mus kawm ntau. Qhov no zoo tawm mus kawm sab nrauv cov kev txhawb pab lub chav kev qhia ntawv nyob rau kev rov qab muab dej lim siv dua, plant science, tej chaw tsiaj nyob swm, kev kawm txoj tib neeg social studies, thiab kev txuag (conservation). Cov menuam kawm ntawv tau tsim muaj ib yam kev ua thawj coj thiab networking skills. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau muab kev tawm suab rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$35,000 muaj txawm peem nyob rau qhov chaw Student Engagement Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

### **A-16, TAWM SUAB POM ZOO RAU Kev Pauv Me Me rau Kev Cog Lus Pom Zoo nrog KLS Design**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov kev pauv me me rau qhov kev cog lus pom zoo nyob nruab nrab Extended Learning Department thiab KLS Design. KLS Design yuav npaj digital arts-raws li cov cib fim zoo rau cov menuam kawm ntawv nyob rau qhov after-school program. Ua ntej yuav npaj cov menuam kawm ntawv muaj kev zoo tshaj phim, KLS Design yuav xav tau rau kev pauv me me nws kev cog lus pom zoo rau npog cov nqi rau tsi ntsees cuab yeej tias yuav tsum siv ua tau hauj lwm. Qhov kev pauv me me no yuav tsum tau paub meej tseeb tag nrho cov menuam kawm ntawv nyob rau qhov atfer-school program yog nyob rau qhov ib leeg-nrog-ib leeg muab faib nrog qhov cuab yeej xav tau rau. Qhov xub thawj muab kev cog lus pom zoo muab rau \$423,430 yuav tsum tau npaj cov kev pab cuam rau mus txog 1,000 rau after-school program cov menuam kawm ntawv. Kev pauv me me qhov cog lus tseg rau qhov tshiab tag nrho yog \$538,430 yuav paub meej tseeb tag nrho 1,000 cov menuam kawm ntawv muaj qhov cuab yeej zoo. Qhov kev cog lus pom zoo yuav muab ntxiv ntau nrog \$115,000, qhov twg coj los rau qhov kev cog lus tseg tshiab tag nrho rau \$538,430. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau muab kev tawm suab rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau qhov nqi tag nrho yog \$538,430 yog muaj txawm peem nyob rau qhov Extended Learning Expanded Learning Opportunities Program Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

### **A-17, TAWM SUAB POM ZOO RAU Muab Kev Pauv rau Kev Cog Lus Pom Zoo nrog Teocalli Cultural Academy**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov kev pauv me me rau qhov kev cog lus pom zoo nyob nruab nrab qhov Extended Learning Department thiab Teocalli Cultural Academy. Muab kev pom zoo rau yog tau thov rau qhov tau muab pauv me me kev pab cuam kev cog lus pom zoo. Teocalli Cultural Academy yuav tau npaj cov cib fim kev kawm nyob rau caij ntuj sov (summer camp) rau 194 tus menuam kawm ntawv nyob rau lub Xya hli 10, 2023, mus txog rau lub Xya hli 28, 2023. Lawv tahwj qhov kev cog lus pom zoo yog yuav npaj cov kev pab cuam mus

txog 180 tus menuam kawm ntawv; tab sis, vim yog rau muaj menuam kawm ntawv coob thiab tsev neeg txaus siab rau, lawv tau pom zoo kom muab ntxiv ntawv cov kev pab cuam mus rau qhov kev pab tag nrho cov menuam kawm ntawv leej twg tau npe rau kawm. nws yog qhov muab ntxiv 14 tug menuam kawm ntawv tsis tau muab suav nyob rau kev cog lus pom zoo xub thawj sij ahwm qhov Kawm Caij Ntuj Sov (Summer Camp) nyob rau lub Xya hli. Thawj zaug tau muab kev cog lus tseg qhov nqi tag nrho yog \$70,740. Tus nqi tag nrho yog \$76,242, los duav qhov muab ntxiv 14 tug menuam kawm ntawv. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau muab kev tawm suab rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus tus nqi tag nrho yog \$76,242 muaj txawm peem nyob rau qhov chaw Extended Learning Expanded Learning Opportunities Program Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

#### **A-18, TAWM SUAB POM ZOO RAU Cov Kev Pauv mus rau Kev Cog Lus Pom Zoo rau Extened Learning Programs**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov thov rau muab kev pom zoo rau tau pauv kev pab cuam cov kev cog lus pom zoo nyob nruab nrab lub chav Extended Learning Department thiab lawv lub zej zog-raws li cov neeg koom tes ua khub nrog. Nyob rau nram qab cov neeg koom tes ua khub nrog tau muab txhab ntau ntxiv lawv phau ntawv npe thiab/los yog cov chaw muab kev pab cuam mus txog 40 tus menuam kawm ntawv tab sis tau muab kev pom thaib qhov muab ntxiv 4 tug menuam kawm ntawv rau paub meej tseeb nws tsis muaj rau cov menuam kawm ntawv nyob tos rau nws qhov kev mus kawm (camp). Tus tswv cuab tau ua hauj lwm rau qhov tag nrho yog 44 tus menuam kawm ntawv. California Arts Academy yog thawj qho rau ua hauj lwm pab rau txog 288 tus menuam kawm ntawv sij hawm kawm caij ntuj sov. Moreno Institute LLC yog xub thawj pib ua hauj lwm mus txog 35 qhov chaw sij hawm kawm caij ntuj sov (camp) tab sis vim yog rau qhov muaj cov neeg ua hauj tsawg tsis txaus, lawv tau txhab ntau ntxiv cov chaw tau ua hauj lwm rau yog 43. Andrea Torres yog thawj tug muab kev npaj muab mural cov kev qhia ntawv mus txog 20 qhov chaw tab sis vim yog rau muaj cov menuam coob, nws tau npaj nws cov kev pab cuam qhia ntawv rau qhov muab ntxiv lub tsev kawm ntawv thiab tau xaus mus rau kev ua hauj lwm pab cuam 21 lub chaw tag nrho. Tus Superintendent cov kev pom zoo rau muab kev tawm suab rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus nyob rau tus nqi tag nrho yog \$414,932 muaj txawm peem nyob rau Extended Learning Expanded Learning Opportunities Program Cov Nyiaj. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

#### **A-19, POM ZOO hloov kev txiav txim**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog cov lus hais qhia paub nyob rau Pauv Ib Tog Zus Mus rau cov hauj lwm yog li nram qab no:

Qhov twv 22-01, Addams Elementary School Ua Tsev Ntxiv thiab Kho kom zoo dua

Pauv Order 10 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau: \$ 130,725

Bid 22-40, Hoover High School Library Kev kho tshiab

Pauv Order 4 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau:\$63,369

Kev Qhia Tus Nqi Bid 23-08, Kev Hloov Kho Chav Kawm Hauv Tsev Kawm Ntawv Theem Nrab Yosemite Kom Tshiab Tas Li thiab Chaw So Ib Ntus

Pauv Order 2 (Classroom Mod) tau qhia rau tawm suab pom zoo rau \$-73,004

Bid 23-15 Section A, Holland thiab Wishon Elementary Schools Heating, Ventilation, Air Conditioning Emergency Management Muab Kev Hloov Pauv Hauj Lwm

Pauv Order 1 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau \$-49,801

Bid 23-15 Seem B, Del Mar thiab Roeding Elementary Schools Heating,

#### **A. SAU NPE POM ZOO RAU TXHEEJ TXHEEM – ua mus ntxiv**

Ventilation, Air Conditioning Emergency Management Muab Kev Hloov Pauv Hauj Lwm

Pauv Order 1 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau \$-48,548

Bid 23-58 Seem A, Pleev Xim Rau Sab Nraum nyob rau cov chaw sib txawv, Ayer Elementary School

Pauv Order 1 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau: \$8,400

Bid 23-58 Section C, Pleev Xim nyob rau Cov Chaw Sib Txawv, Vinland Elementary School

Pauv Order 1 tau qhia rau kev tawm suab pom zoo rau \$20,823

Tus Superintendent cov kev pom zoo tawm suab pom zoo rau. Teeb Meem Nyiaj: Muaj nyiaj txaus tag nrho tus nqi yog \$207,294 muaj txawm peem nyob rau qhov Measure M Cov Nyiaj rau Bids 22-01, 22-40, thiab Bids 23-58 Sections A thiab C, thiab \$73,004 yuav tsum tau muab credited rau qhov Measure M Cov Nyiaj rau Bid 23-08 thiab \$98,349 yuav muab credited rau Elementary thiab Secondary School Emergency Relief III Tsoom Fwv Cov Nyiaj Txiaq rau Bid 23-15. Hu rau tus neeg: Paul Idss, xov tooj 457-3134.

#### **A-20, POM ZOO RAU daim ntawv teev lus ceeb toom ntawm kev ua tiav**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog Cov Ntawv Hais Qhia rau Kev Ua Tag Nrho rau cov hauj lwm, qhov twg tau ua tag nrho raws li rau cov kev npaj thiab tej kev qhia tsi ntsees li nram qab no:

Bid 23-59A, Pleev Xim Sab nrauv nyob rau Cov Chaw Sib Txawv, Ayer Elementary School

Bid 23-59C, Pleev Xim Sab nrauv nyob rau Cov Chaw Sib Txawv, Vinland

Elementary School  
Bid 23-59D, Pleev Xim Sab nrauv nyob rau Cov Chaw Sib Txawv, Storey Elementary School

Tus thawj coj pom zoo kos npe. Nyaj txiag: Retention funds tso tawm raws li cov nqe lus sib cog thiab California cov cai. Hu rau tus neeg: Paul Idss, xov tooj 457-3134.

**QHOV KAWG NTAWM POM ZOO RAU TXHEEJ TXHEEM  
(HU POV NPAV)**

**B. SAB LAJ/SIB THAM TXOG COV NQI LUS**

**\*6:30 tsaus ntuj**

**B-21, tab TAU MUAJ Lub Rooj Sib Tham Rau Pej Xeem thiab TAU LEES KAM Resolution nyob rau qhov Teeb Meem rau Kev Ua Tau Zoo rau Cov Ntawv Qhia Kawm**

Muaj tag nrho nyob rau pab Board cov binder yog qhov Resolution nyob rau qhov Teeb Mee rau Kev Ua Tau Zoo rau Cov Ntawv Muab Qhia Rau. Pab Board muab kev saib xyuas rau txhua lub district yog yuav tsum tau muaj rau lub rooj sib tham rau pej xeem thiab lees kam qhov resolution kev hais nuj nqis rau txhua tus menuam kawm ntawv, muaj tag nrho Cov Xyaum Lus Askiv (English Learners), muaj cov cai-ib yam li cov phau ntawv kawm thiab cov ntawv muaj kev qhia nyob rau cov seem kev kawm no; Hom Lus Askiv, Lej, History/Social Science, Kev Noj Qab Haus Huv nyob rau cov qib xya mus txog kaum ob, Hom Lus Txawv Haiv (Foreign Language nyob rau cov qib xya mus txog kaum ob, thiab science cov cuab yeej nyob rau cov qib cuaj mus txog kaum ob. Qhov kev tshawb nug rau muab txiav txim cov kev muab qhia rau tau zoo nyob rau txhua lub chaw kawm ntawv yog tau muab ceev qhia rau tag nrho cov tsev kawm ntawv (Transitional kindergarten mus txog qib kaum ob). Tus Superintendent cov kev pom zoo lees kam. Teeb Meem Nyiaj: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj rau lub district nyob rau tam sim no. Hu rau tus neeg: Natasha Baker, Ed.D., xov tooj 457-3731.

**\*6:30 tsaus ntuj**

**B-22, tab MUAB QHIA thiab SIB THAM TXOG qhov California Kev Soj Ntsuam Tshau rau Cov menuam kawm ntawv Kawm Tau Tam Sim No Cov Qhab Nia, Cov Qhab Nia Piav Qhia, thiab Cov Kauj Ruam Tom Ntej**

Cov neeg ua hauj lwm yuav qhia cov qhab nia rau xyoo 2022/23 California Kev Soj Ntsuam Tshau rau Menyuam Kawm Ntawv Kawm Tau Tam Sim No (CASSP) cov qhab nia muaj qhov piav qhia rau cov fab seem rau kev ua tau dua ntxiv tuaj, muab teev cov ntsiab rau cov chaw paub zoo, thiab teeb hom phiaj rau kawm caum cuag cov kev hais hom tseg rau tsev kawm ntawv xyoo 2023/24. Teeb Meem Nyiaj: Nws tsis muaj teeb meem nyiaj rau lub district nyob rau tam sim no. Tus Neeg Hu

Rau: Deputy Superintendent, Misty Her, tus xov tooj 457-3633.

### **C. TAU TXAIS NTAUB NTAWV & LUS QHIA**

Tsis muaj cov khoom tau txais rau ntu ntawm cov txheej txheem no.

#### **KEV SIB TXUAS NCAUJ TXUAS LUS YAM TSIS TAU TEEM CAIJ**

Cov tib neeg uas xav tham cov Thawj tswj txog ntawm cov ncauj lus hauv Thawj tswj qhov kev muaj feem xyuam txog, tab sis **tsis yog** teev nyob rau hauv cov txheej txheem no los tham tau rau lub sij hawm no. Yog tias koj xav hais rau Pawg Thawj Coj txog ib yam nqe lus nyob rau hauv cov txheej txheem lus, koj yuav tsum hais thaum tham txog kiag yam ntawd. Txhua tus yuav tsum xa ib daim npav hais lus qhia txog lub ncauj lus uas lawv xav hais. Daim npav yuav tsum muab xa mus ua ntej Pawg Thawj Tswj Hwm tshaj tawm qhov kev tham lus tsis tau teev sij hawm.

Vim tias muaj Tus Tuam Thawj rooj sib tham muaj lub sij hawm tsawg, feem ntau lawm cov tswv cuab sab nraud yuav tau lub sij hawm los hais li ib leeg peb (3) feeb xwb uas yog tag nrho peb caug (30) feeb yog cov pej xeem los tawm ncauj tawm lus nyob rau cov txheej txheem no. Cov thawj coj paub meej tias cov neeg yuav nug kom cov thawj coj teb los sis teb cov lus nug thaum lub sij hawm sib tham yam tsis tau teem caij thiab raws li Cov Thawj Coj Raws txoj cai 9323, Cov Coj yuav tsum tsis txhob nqis tes dab tsi los sis sib tham txog tej yam uas tsis muaj nyob rau cov txheej txheem, tshwj tsis yog tias tau kev tso cai raws kev cai lij choj.

Pej xeem uas muaj lus nug rau cheeb tsam tsev kawm ntawv tuaj yeem sau ntawv xa mus. Cov Thawj Tswj yuav muab cov lus thov ua muaj tam sim no xa mus rau tus Thawj saib xyuas tsev kawm ntawv. Tus neeg ua hauj lwm tsim nyog yuav los teb nej cov lus nug.

### **D. KEV SIB THAM XAUS**

#### **LUB ROOJ SIB THAM TOM NTEJ NO**

**HNUB WEDNESDAY, LUB KAUM HLI 04, 2023**